**Asamblea General
Consejo de Seguridad**

A/41/375
S/18103
27 mayo 1986
ESPAÑOL

ASAMBLEA GENERAL
Cuadragésimo primer período de sesiones
Temas 19, 33, 36 y 70 de la lista preliminar*
**APLICACION DE LA DECLARACION SOBRE LA
CONCESION DE LA INDEPENDENCIA A LOS
PAISES Y PUEBLOS COLONIALES**
**POLITICA DE APARTHEID DEL GOBIERNO
DE SUDAFRICA**
CUESTION DE NAMIBIA
**EXAMEN DE LA APLICACION DE LA DECLARACION
SOBRE EL FORTALECIMIENTO DE LA SEGURIDAD
INTERNACIONAL**

CONSEJO DE SEGURIDAD
Cuadragésimo primer año

Carta de fecha 22 de mayo de 1986 dirigida al Secretario General por el
Representante Permanente de Bangladesh ante las Naciones Unidas

Tengo el honor de transmitir adjunto el texto de la declaración formulada por el Gobierno de Bangladesh el 21 de mayo de 1986 sobre los últimos actos de agresión armada perpetrados por el régimen racista de Sudáfrica contra Zimbabwe, Botswana y Zambia (véase el anexo).

Le ruego tenga a bien hacer distribuir el texto de esta declaración como documento oficial de la Asamblea General, en relación con los temas 19, 33, 36 y 70 de la lista preliminar, y del Consejo de Seguridad, y señalarlo a la atención del Consejo de las Naciones Unidas para Namibia, el Comité Especial encargado de examinar la situación con respecto a la aplicación de la Declaración sobre la concesión de la independencia a los países y pueblos coloniales y el Comité Especial contra el Apartheid.

(Firmado) B.A. SIDDIKY
Representante Permanente

* A/41/50/Rev.1.

ANEXO

Declaración formulada en Dhaka (Bangladesh) el 21 de mayo de 1986
por el portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores

Bangladesh expresa su profunda consternación e indignación por los últimos actos de agresión perpetrados por Sudáfrica contra tres países hermanos del Commonwealth, Botswana, Zambia y Zimbabwe, y condena en los términos más enérgicos a Sudáfrica por esos actos censurables.

Es sumamente lamentable que las fuerzas de Sudáfrica hayan perpetrado estos intolerables ataques en un momento en que el equipo de personalidades eminentes del Commonwealth estaba celebrando conversaciones con Sudáfrica y otras partes interesadas para encontrar una solución pacífica para los problemas de Sudáfrica, incluidos los de Namibia, y para lograr la eliminación de la infame práctica del apartheid y la discriminación racial.

Bangladesh deplora también que sigan sin aplicarse las resoluciones pertinentes de las Naciones Unidas en las que se hace un llamamiento a la comunidad internacional para que ponga fin a la política de aventurismo que el régimen de Pretoria sigue en la región, así como a su odiosa política de apartheid. El Gobierno de Bangladesh expresa su solidaridad incondicional con la decisión de los Gobiernos y los pueblos de Botswana, Zambia y Zimbabwe de salvaguardar su soberanía contra la agresión armada de Sudáfrica y con la lucha de la mayoría del pueblo de Sudáfrica por abolir el apartheid y alcanzar la libertad y la dignidad.

El Gobierno y el pueblo de Bangladesh expresan su pesar por las pérdidas de vidas y bienes que han sufrido estos países y reiteran su total compromiso de respaldar a la mayoría del pueblo de Sudáfrica, los Estados de primera línea y el pueblo en lucha de Namibia en su cruzada por la consecución de sus nobles objetivos de conformidad con las resoluciones y decisiones pertinentes de las Naciones Unidas.